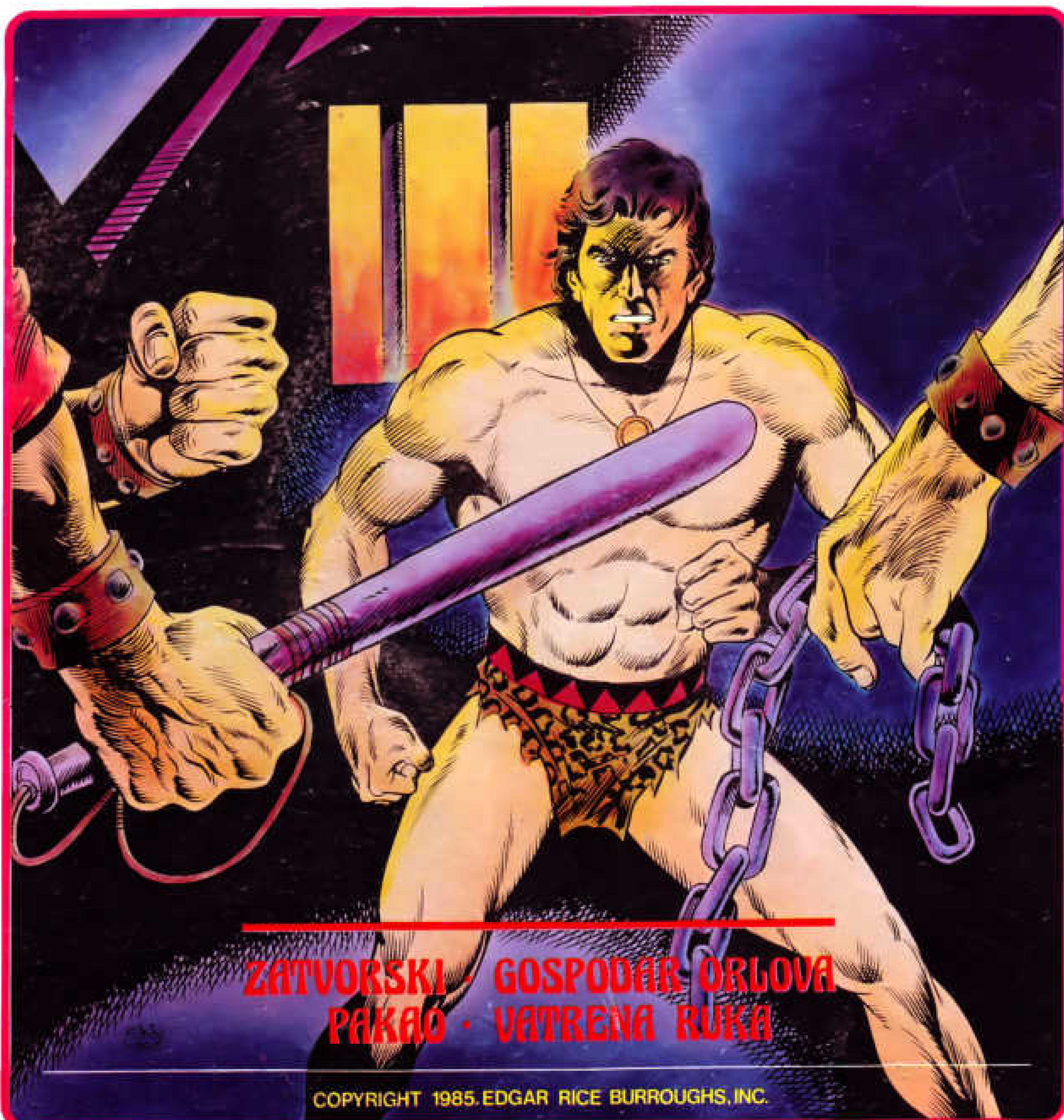
CENA 80 DINARA | MESEČNO IZDANJE STRIPOTEKE | BROJ 38

GODINA IV, JUNI 1985.

EDGAR RICE BURROUGHS

Tarzan®



PROLOG:

NE VREDI VAM NIŠTA! MOŽETE ME I UBITI, NIŠTA VAM NEĆU REĆI!

NEMOJ TO DVAPUT REĆI, DŽEJSONE! JER...

MOJI METODI SU SLOMILI I JAČE OD TEBE... PREMA TOME, **GDE JE?**

ZATVOR VEST RIVER, VEROVATNO NAJSABLASNIJE I NAJJEZIVIJE MESTO U KRUGU OD PETSTO MILJA, IZGRADJENO NA POLUOSTRVU IZGUBLJENOM U BESPUĆU AFRIČKE DŽUNGLE.

POJELA MACA! BAŠ TAKO, POJELA MACA.

OOOO, PA TEBI JE JOŠ I DO ŠALE?!

BAŠ FINO! HAJDE, MOMCI, OBRADITE GA JOŠ MALO!!




AAARGHH
POLAKO! NIJE NAM NAMERA DA GA UBIJEMO...BAREM NE ZA SADA!
BOJIM SE DA JE KASNO, ŠEFE...NE OSEĆAM MU PULS...


STVARNO MRTAV!...ŠTA ĆEMO SAD S NJIM?
TJA, ISTO ŠTO I SA OSTALIMA PRE NJEGA. BACITE GA U ŠLIVNIK, PA NEKA KROKODILI DOVRŠE POSAO!
4-50
2




A REKA MIRNO TEČE...

EDGAR RICE BURROUGHS'

TARZAN®

zatvorski pakao

crta: SIBIN SLAVKOVIĆ ● piše: BRANISLAV KERAC







Copyright 1985. EDGAR RICE BURROUGHS, Inc.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, Inc. and used by Permission.
TARZAN Forum – Marketprint, Yugoslavia, Atlantic, Sweden. 1985.


OVAMO, PRIJATELJU! PRIJATNIJE JE NA OBALI!


JADNIK, SASVIM JE ISCRPLJEN...
OOOH!


SAMO POLAKO, ČOVEČE...KAKO SE ZOVEŠ?
JA...JA SAM DŽEJSON HAUARD, NOVINAR "VIKLI DŽORNALA"...ZATVOR... ZATVOR VEST RIVER... SNEJK...


BEGUNAC?
NEEE...DA! USTVARI, BIO SAM TAMO ZBOG REPORTAŽE...
PRIČALO SE SVAŠTA O...NOVOJ UPRAVI...


DOBRO, ISPRIČAĆEŠ MI TO KADA SE ODMORIŠ...
SADA!... NIJE MI...OSTALO JOŠ...MNOGO...


A REKA I DALJE MIRNO TEČE...
4-52
4


CAFE
PLAVO
SIB
HOT


?!?!


SAMO ČASAK, GRADJANINE!
NE MOŽETE TAKO ODEVENI KROZ SAM CENTAR ZAR NE?
MISLIŠ? MOGU JA JOŠ I VIŠE, KAO NA PRIMER...


?!?
...OVO...


...I OVO!...


GLB!
SPLASH!


4-53
5


ZATVOR VEST RIVER, KANCELARIJA UPRAVNIKA ŠI SI VUDVORDA...
DŽON KLEJTON, BEZ ZANIMANJA. POVREDA MORALA, FIZIČKI NAPAD NA SLUŽBENO LICE, REMEĆENJE JAVNOG REDA I MIRA. SVE UKUPNO, ŠEST MESECI.
NO, DOBRO...


OVDE ĆEMO VEĆ ISPRAVITI TO TVOJE ASOCIJALNO PONAŠANJE. ZNAŠ, IMAMO MI OVDE NEKA PRAVILA...
A JEDNO OD NJIH JE DA SE PRED UPRAVNIKOM NE DRŽE RUKE U DŽEPOVIMA!
ŠTAJNER!!!


TU SMO, ŠEFE! ŠTA TREBA?
POKAŽITE NOVOM ŠTIĆENIKU NEKE OD NAŠIH METODA ZA PREVASPITANJE!


HEJ, ČEKAJTE MALO...NE MOŽE TO TAKO...
POSTOJI ZAKON! PRAVA ZATVORENIKA...JA ĆU DA SE ŽA...
4-54


THUDD!
...LIMGHHHH...
6


PA, DUGO SE DRŽAO!... SAD, ILI JE ON SUVIŠE ŽILAV, ILI STE VI VAN FORME...


ALI NEKA... JA VIŠE VOLIM TAKO!...
NOSITE TO DJUBRE U ĆELIJU!


DŽEJSON NIJE LAGAO...ZATVOROM ZAISTA UPRAVLJA LUDAK KOJI UŽIVA U ZLOSTAVLJANJU ZATVORENIKA...


NIKAKVO ČUDO DA JE VUDVORD POMAHNITAO KADA JE OTKRIO DA JE DŽEJSON NOVINAR...NIJE SMEO DA PUSTI ŽIVOG SVEDOKA KOJI ĆE OPISATI NJEGOVA ZVERSTVA!...


NOVI CIMER ZA TEBE, HENSONE! TAJ TE NEĆE BRZO OSTAVITI KAO ONAJ NOVINAR!
SIBIN 1984


NISAM ZNAO DA SE U OVOJ RUPI REKREACIJA OVAKO SPROVODI!...
NIJE TO NIŠTA, DRAGI MOJ...DA VIDIŠ TEK ŠTA JADNOM SNEJKU RADE!?!
DOBAR ŠTOS, A? HIHIHI...
4-55
7


SNEJK?
AHA! JEDAN S' NAŠE STRANE VRATA...BIO JE PRIJATELJ NOVINARA KOJEG JE ROLINS SPOMENUO!


U POVERENJU, NOVINAR JE USLIKAO SVE ŠTO SE OVDE DOGADJA, JER SE, HIHIHI...
...NIKO NIJE SETIO DA MU JE UPALJAČ USTVARI MALA KAMERA...


ŠTAJNER TVRDI DA JE DŽEJSON PUŠTEN NA SLOBODU...DOBAR ŠTOS, SAMO ŠTO MI ZNAMO KAKO SE ODAVDE IZLAZI... I TAKO, NOVINARA SU BACILI KROKODILIMA...
...ALI FILM, HIHIHI, NISU PRONAŠLI! BAŠ DOBAR ŠTOS, HIHIHI...


NISU NI MOGLI, JER JE FILM SVE VREME BIO KOD SNEJKA!
NA ŽALOST, NEKA BUDALA JE SVE OTKUCALA...
ZATO SADA VUDVORD I NJEGOVI OBRADJUJU JADNOG SNEJKA, ALI SU SE PREŠLI... ON JE PREVIŠE TVRD, HIHIHI...


BAŠ DOBAR ŠTOS, A?
4-56
8

SUTRADAN...

IMA NAS DOSTA OVDE... DA LI JE I SNEJK TU NEGDE?

NIJE, ZA VREME "TRETMANA" SE ČAMI U SAMICI...NEGO, MNOGO SE TI NEŠTO ZANIMAŠ ZA SNEJKA!?...

NEMA PRIČE DOK SE RADI!

JOŠ JEDNU REČ DA ČUJEM, IMA DA VAM OGULIM LEDJA BIČEM! JASNO?

NARAVNO DA NIJE, STONOGO! NEĆEŠ TI MENI NAREDJIVATI, BUDALO BLESAVA!

GOSPODI POMILUJ...

ŠTAAAAA?

SA'ĆE TEBI "BUDALA BLESAVA" DA...

4-57

9


NOĆ...
OVOG PUTA SU ME DOBRO UDESILI!
ALI, ISPLATILO SE! DOSPEO SAM U BLOK SAMICA!


AAAAH!
...KOJI JE, SUDEĆI PO KRIKOVIMA, VRLO BLIZU VUDVORDOVOG MUČILIŠTA...


KOLIKO JA ZNAM, DANAS JE SAMO SNEJK NA PROGRAMU ...PA, DOŠLO JE VREME DA NEKO IZMENI REPERTOAR!...


DOSADNO JE OVDE! VIŠE VOLIM KADA SMO U EKIPI SA ŠTAJNEROM I ROLINSOM!
M'DA... ONDA SE BAR MALO RAZDRMAMO... OVDE SE BAŠ NIŠTA NE DOGADJA.


SEM ŠTO SE PONEKAD MOŽE ČUTI ZOV VELIKIH SIVIH MAJMUNA!...
AAAAAAAAEEOOOOOOOO


TAJ NIJE NORMALAN! DAJ BRZO KLJUČEVE DA MU ZAČEPIM GUBICU, JER AKO...
4-5B
10


DOSTA JE BILO DERNJAVE, STOKO!
DRŽ' GA, HARI...


...ŠTO JE BILO LAKŠE REĆI NEGO UČINITI, JER PRED STRAŽARIMA...


...NIJE BIO OBIČNI BESPOMOĆNI ZATVORENIK...
BRAM!


...NEGO TARZAN, GOSPODAR DŽUNGLE!
BOUF
KREEGAH!!!
NGE...


A SAD BRZO KOD "DRAGOG UPRAVNIKA"
IMA DVE-TRI REČI DA RASPRAVIMO NATENANE!...
4-59
11


NE-MA ŠTA, STVARNO SE NA DA!
VRLO NELJUBAZNO OD TEBE, SNEJK!...


NE BRIN'TE, ŠEFE! IMA TAJ DA PEVA, MAKAR SLOMIO OVU PALICU!
SAMO BEZ UZRUJAVANJA, MOMCI... POLAKO.


MNOGO JE INTERESANTNIJE KADA PREDSTAVA TRAJE DOVOLJNO DUGO... TO UNOSI MALO POEZIJE U SVAKODNEVNO SIVILO...


TOC!
TOC!


TOC! TOC!
POGLEDAJ KO TO KUCA, ŠTAJNER... MOŽDA JE NEŠTO VAŽNO!?...


U OVO DOBA? ČISTO SUMNJAM, ALI...
KAKO VI KAŽETE, ŠEFE!...


BLAAM!
BRŽE MALO S' TIM VRATIMA! IMA OVDE I ONIH KOJI ŽURE!...
4-60
12


SVIH MI... PA ZAR TI NISI U...


THUD!
NISAM!


E, PA TO VEĆ NISI SMEO UČINITI, PRI-JAŠKO!...
KLING


JER, KAD SE NE-KO Z'AMERI ROLINSU...
...ONDA STARI DOB-RI ŠTAJNER...
4-61




?!
13


...ISPADNE MAGARAC! OPA!
?!


CRACK!


ZNAČI, NEPOPRAVLJIV, JEL'?


ZA TAKVE IMA SAMO JEDAN NAČIN...MALO NEUGODAN ZA TEBE, AL' SAD, ŠTA SE TU MOŽE!
NEĆU ČAK REĆI NI DA MI JE ŽAO!...


...ALI TI IPAK DAJEM DA BIRAŠ! IDEŠ LI SAM, ILI DA TI POMOGNEM?
ŠTA TO TREBA DA ZNAČI? DOBIO SI NAPAD DOBROTE?
NE IDE TO KOD MENE, VUDVORD!
SIBIN '84
4-62
14


MISLIŠ? UVERIĆU TE U SUPROTNO !
UVERIĆU JA TEBE, ODVRATNI PACOVE !...
?!?
JEDNOM I ZAUVEK!


AAAAAH

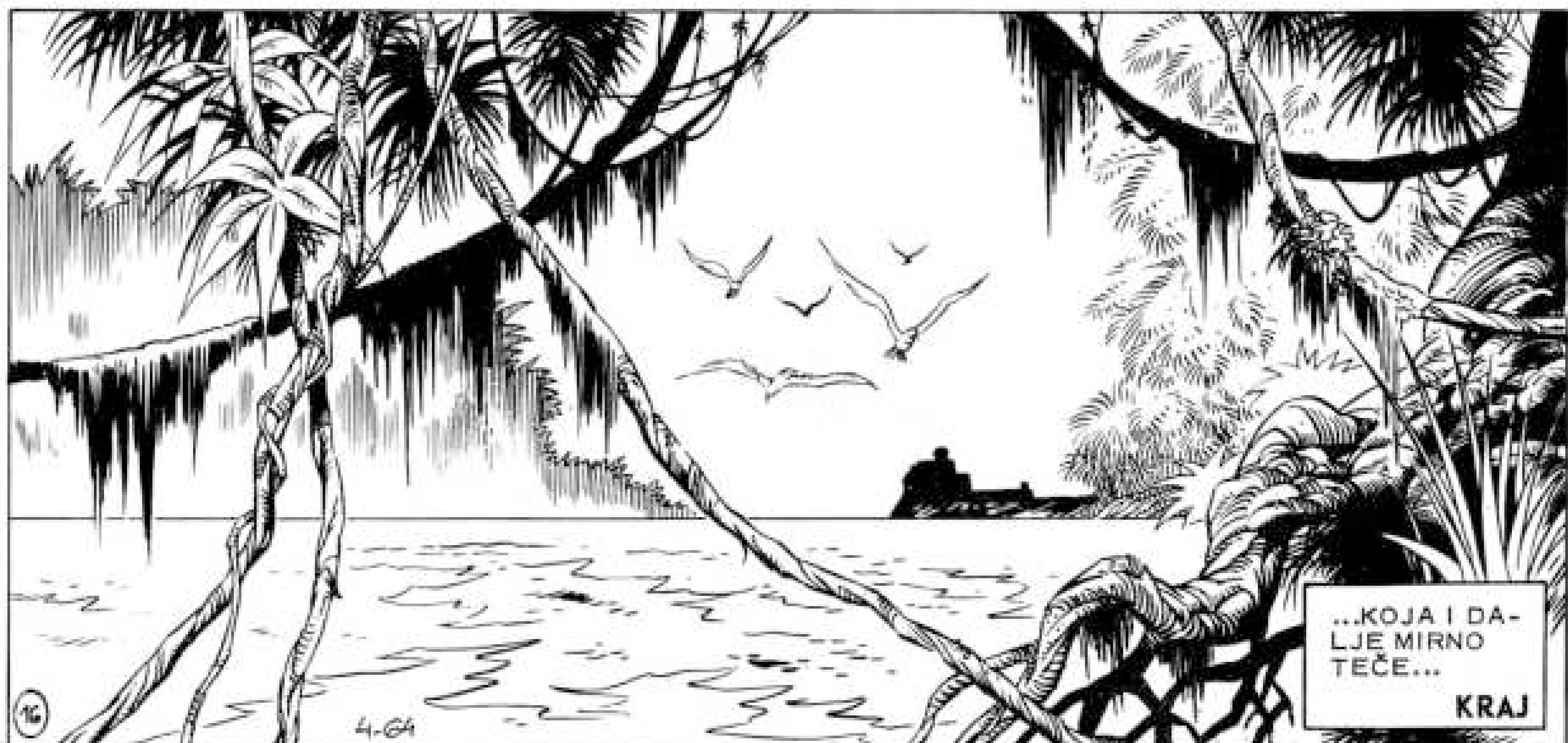

AAAAAAAAA




EH...NIJE BAŠ TAKO TREBALO DA SE ZAVRŠI !
NAPROTIV! ZA ONO ŠTO JE ZASLUŽIO...
...MISLIM DA JE MALO DOBIO !
4-63


STVAR GLEDIŠTA, PRIJATELJU...
STVAR GLEDIŠTA.
15





Copyright 1985, EDGAR RICE BURROUGHS, Inc.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, Inc. and used by Permission.
TARZAN Forum – Marketprint, Yugoslavia, Atlantic, Sweden. 1985.

EDGAR RICE BURROUGHS' TARZAN®

gospodar orlova

crta: JOSE GONZALEZ ● piše: K. ARMSTRONG



Copyright © 1979, Edgar Rice Burroughs, Inc. All rights reserved.

ALI BILO JE SUDJENO DA SE SNOVI KUNDA TEA NEOSTVARE...



SA NEBA SE IZNENADA SPUSTILA SMRT...



DOK JE KUNDA TE BESPOMOĆNO POSMATRAO KAKO ORLOVI ODNOSE JARIĆE, U NJEMU JE RASTAO BES...

1.



Copyright 1979. 1985. EDGAR RICE BURROUGHS, Inc.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, Inc. and used by Permission.
TARZAN 21. Atlantic. Sweden. 1979.







DVA OGROMNA PARA KANDŽI ISTRGLA SU KORPU IZ ŽENINIH RUKU...



UPANIČENI SELJANI SU SE SAKUPILI OKO SVOGA POGLAVICE...





NE MOŽEMO DA IH SE OSLOBODIMO! ZBOG TOGA SAM TE POZVAO! NJIHOVI NAPADI POSTAJU SVE GORI I GORI! UZIMAJU SVE ŠTO JE ZA JELO.

NIKAD NISAM ČUO DA SE ORLOVI TAKO PONAŠAJU. MOŽDA OVDE POSTOJI NEKA MRAČNIJA SILA NEGO ŠTO SU ONI. VIDEĆU ŠTA MOGU DA UČINIM.

BAŠ TADA JE DOTRČAO JEDAN DEČAK I TARZAN SE TRGAO... BIO JE SPREMAN ZA AKCIJU.

ORLOVI... KRUŽE IZNAD REKE!

ODMAH KREĆEM!

PORED REKE, JEDAN RIBAR JE VIDEO PTICE KOJE SU KRUŽILE, PA JE POČEO DA BEŽI JER SE UPLAŠIO ZA ŽIVOT...

NEEE... ORLOVI... LETE ZA MNOM!

MOŽDA SAM ZAKASNIO!

SLEDEĆIH NEKOLIKO SEKUNDI OŠTRE KANDŽE I DIVLJI KLJUNOVI ZARIVALI SU SE U PLEN I UTERIVALI STRAH U SRCE RIBARA...

ARRRRGGH!

RIBE... UZELI SU MOJE RIBE!

ALI OVOGA PUTA LOPOVI NEĆE POBEĆI!

SAMO JE ČOVEK POUZDANA RUKE I OKA MOGAO DA POGODI TAKAV CILJ. PRODORNO KRIČANJE ORLA RAZLEGLO SE NA DALJINU...

3



ALI DOK JE TARZAN IZVLAČIO STRELU IZ RANJENE PTICE NEŠTO MU JE PRIVUKLO PAŽNJU...



TARZAN JE PORUČIO KAVEZ...





DOK JE TARZAN IŠAO KUĆI... NIJE SE LAGODNO OSEĆAO.



A ONDA, KADA JE TARZAN ZAVIO IZA JEDNE OKUKE NA PUTU...







TEŽINA PTICE OBORILA JE TARZANA NA ZEMLJU I TANDA JE SKOČIO NA NJEGA SA NOŽEM U RUCI...





TANDA SE BACIO NA POSAO DA POMOĆU NEKOG LIŠĆA ISCELI ORLU RANU...





TARZAN SE BAR PETNAESTAK MINUTA BORIO SA SVOJIM VEZAMA...



KUNDA TE JE BRZO OSLOBODIO TARZANA...

ZNAČI...IZGUBIO SI ORLA...I ZAVRŠIO VEZAN ZA DRVO! MOŽDA SAD SHVATAŠ DA SAM BIO U PRAVU I TREBALO JE DA UBIJEŠ ONU PTICU.

DA I MOGAO SI DA IZBEGNEŠ DA TE NAPADNE DRUGA!

NE, ORLOVI NISU KRIVI. JOŠ UVEK TRAŽIM ČOVEKA KOJI STOJI IZA NJIH ...I NEĆU SE SMIRITI DOK GA NE IZVEDEM PRED SUD!

KAO NAJBOLJEM TRAGAČU U CELOJ AFRICI, TARZANU NIJE BILO TEŠKO DA PRATI TANDIN TRAG KOJI JE VODIO PREMA PLANINAMA...

AH...OPET LETI JEDNA NJEGOVA PTICA! MORA DA SE ON GORE KRIJE!

6.

TANDOVI ORLOVI NISU ZABORAVILI SVOJU PRIRODNU SPOSOBNOST DA LOVE, ALI JU JE TANDA ISKORISTIO U SVOJE SVRHE...



NE ZNAJUĆI DA GA NEKO POSMATRA, TANDA SE SPREMAO DA UKLONI NAJNOVIJI PLEN SVOJE PTICE...

IMAĆEMO HRANE ZA IZVESNO VREME. DOBRO SI OBAVIO POSAO!

ENO GA! OVOGA PUTA NEĆE POBEĆI...NAROČITO SAD KADA SU NJEGOVE PTICE NA LANCU!

UZ ZASTRAŠUJUĆI UZVIK, TARZAN JE SKOČIO SA STENE...

TANDA... VREME JE DA ODGOVARAŠ ZA ZLO KOJE SI POČINIO! VIŠE TI SE NEĆE PRUŽITI PRILIKA ZA KRADJU!

AAAAA? TARZAN?

BOREĆI SE NA IVICI PROVALIJE, TARZAN JE POKUŠAO DA NATERA TANDU DA BACI SVOJ NOŽ...

DOBRO SE BORIŠ ZA DEČAKA... ALI TO IPAK NIJE DOVOLJNO! MORAĆEŠ DA PLATIŠ ZA SVOJA NEDELA!

NISU TI UOPŠTE POZNATI MOJI RAZLOZI, A ONI SU TI KOJI MI ULIVAJU SNAGE! MORAĆEŠ DA ME UBIJEŠ JER SE NEĆU PREDATI!

JA NEMAM PRAVA DA TI ODUZMEM ŽIVOT... I ZATO, BACI NOŽ!

AHHH! PREDSTALO MI JE JOŠ SAMO OVO!

ZVIŽDUK JE TARZANU ZALEDIO KRV U ŽILAMA...

A SAD, PRIJATELJI... UBIJTE GA! NIKO ME NE SME SPREČITI U MOM POSLU!

PTICE... AH!... LETI ČAK I ONA POVREDJENA!

LEPRŠANJE MOĆNIH KRILA KAO DA JE OPKOLILO TARZANA I ON JE MORAO DA ODSTUPI... I DA SE NADJE NA TROŠNOJ IVICI STENE...

NOOOOO! AHHHHH!

DOK JE SMRT VUKLA TARZANA PREMA VEOMA UDALJENOJ ZEMLJI, UGLEDAO JE NEŠTO ŠTO JE MOGLO DA MU SPASE ŽIVOT...

GRANA! MORAM DA POKUŠAM DA JE DOHVATIM!

TARZANU JE SAMO NJEGOVA NEVEROVATNA OKRETNOST OMOGUĆILA DA SE UHVATI ZA JEDNU ISTURENU GRANU...



ZA TRENUTAK, TARZAN NIJE MOGAO DA DIŠE... A ONDA JE UGLEDAO TANDU KAKO GA GLEDA ODOZGO...



TARZAN NIJE ZNAO ŠTA DA MISLI KADA JE TANDA ZURIO U NJEGA NEKOLIKO TRENUTAKA...A ONDA JE NESTAO...



DOK SU PROTICALI TRENUCI, A SNAGA JE POČINJALA DA GA NAPUŠTA, TARZAN JE POGLEDAO DOLE U MESTO GDE JE IZGLEDALO DA ĆE UMRETI...



ALI, BAŠ KAD JE TARZAN IZGUBIO SVAKU NADU...



DRVO ZA KOJE SE TARZAN DRŽAO NAJZAD JE POPUSTILO...



NADAJUĆI SE DA JE KONOPAC DOVOLJNO ČVRST, TARZAN SE UHVATIO ZA NJEGA NE BI LI SE NEKAKO SPASAO...

...ALI NJEGOVI PROBLEMI NISU JOŠ BILI ZAVRŠENI...

USPEO SAM! HEJ... TI TAMO GORE!... NEMAM SNAGE DA SE POPNEM! MORAĆEŠ DA ME IZVUČEŠ!

U POTPUNOJ TIŠINI, KONOPAC JE POLAKO, ALI SIGURNO IZVLAČEN NAGORE...

SKORO SAM STIGAO! MORA DA JE TANDA JAČI NEGO ŠTO IZGLEDA!

ALI KADA SE ISCRPLJENI TARZAN POPEO NA VRH STENE, ČEKALO GA JE IZNENAĐENJE...

NAJZAD SAM U SIGURNOSTI! NE BIH DUŽE IZDRŽAO... ALI OTKUD VI OVDE? KO STE VI?

TARZAN JE SKORO OSTAO BEZ REČI KADA MU JE TANDA PREDSTAVIO NJEGOVE SPASIOCE...

TARZANE, OVO SU MOJI SAPLEMENICI... I ZBOG NJIH SAM NABAVLJAO HRANU UZ POMOĆ MOJIH ORLOVA. DOZVOLI DA TI PREDSTAVIM POGLAVICU RANDU I NJEGOVU PORODICU... MOG OCA I RODBINU!

ČAST NAM JE ŠTO SMO TE UPOZNALI, TARZANE.

JA... JA SAM ZAISTA IZNENAĐEN. ČUO SAM ZA TEBE, POGLAVICE... ALI ŠTA SE TO DESILO SA TOBOM I SA TVOJOM ZEMLJOM KRAJ IZVORA LIMPADA?

PRE ŠEST MESECI, MOJ POKVARENI RODJAK ANGARI DOŠAO JE U SELO SA SVOJIM LJUDIMA. KAZAO JE DA JE ON PRAVI POGLAVICA ...ONDA JE NATERAO MENE I MOJU PORODICU DA NAPUSTIMO SELO. OTADA ŽIVIMO OVDE U BRDIMA... I HRANIMO SE ONIM ŠTO NAM TANDA DONESE.

NE PONOSIM SE ONIM ŠTO SAM ČINIO, TARZANE... ALI MORAO SAM DA BIRAM ILI TO ILI DA MOJA PORODICA UMRE OD GLADI. ANGARI NAM JE ZAPRETIO SMRĆU AKO SE IKAD VRATIMO.

VIDIM DA SAM SE PREVARIO ŠTO SE TIČE TEBE, TANDA... TI NISI ZAO... ALI IZGLEDA DA TAJ ANGARI JESTE! TREBA JOŠ O TOME DA PORAZGOVARAMO... I DA VIDIMO DA LI MOGU DA TI SE ODUŽIM ŠTO SI MI SPASAO ŽIVOT!

TARZAN JE U RANDINOM LOGORU SAZNAO CELU ISTINU O NJEGOVOM SELU...

ANGARI DRŽI IZVESTAN BROJ NAŠIH SAPLEMENIKA KAO TAOCE I PRETI DA ĆE IH POBITI UKOLIKO OSTALI NE RADE ZA NJEGA.

NAJVEĆA MI JE ŽELJA DA VRATIM OCA NA POLOŽAJ KOJI MU PRIPADA...ALI SAM TO NE MOGU DA UČINIM...A OSTALI KOJI SU OVDE SU ILI SUVIŠE STARI ILI SLABI DA MI POMOGNU.

ONDA JE VREME DA JA RAZGOVARAM SA ANGARIJEM. UJUTRU IDEM U VAŠE SELO.

KADA SE TARZAN PRIBLIŽIO SELU SVE JE IZGLEDALO MIRNO I NORMALNO...SA JEDNIM IZUZETKOM...

...ZEMLJA JE DOBRA I ŽETVA JE IZGLEDAO BILNA...ALI VIDIM DA NA NJIVAMA RADE SAMO ŽENE.

TARZAN SE OBRATIO JEDNOJ OD ŽENA...

GDE SU MUŠKARCI IZ TVOG SELA? NE VIDIM NIJEDNOG NA NJIVAMA.

MOLIM TE...NE RAZGOVARAJ SA MNOM! NE SMEJU ME VIDETI KAKO RAZGOVARAM SA STRANCIMA.

TOGA TRENUTKA...

HEJ, TI! NAREDBA JE DA SE NI SA KIM NE RAZGOVARA!

JA...NISAM... RAZGOVALA! STRANAC MI JE POSTAVIO SAMO JEDNO PITANJE!

TO JE ISTINA...ALI ŠTA SE TO TEBE TIČE?

OVAJ OLOŠ MORA DA SE DOVEDE U RED I TO JE MOJ POSAO!

NOOOO!
MOLIM TE...NE KORBAČ!

NEĆEŠ TI BIČEVATI BESPOMOĆNU ŽENU DOK DAM JA TU!

UHHHH!


ZA OVO ĆEŠ ŽIVOTOM PLATITI!
DA VIDIMO ONDA KAKO ĆEŠ SE NOSITI SA MUŠKARCEM UMESTO SA NENAORUŽANOM ŽENOM!
KJURA...ŠTA, DODJAVOLA, RADIŠ? ODMAH PRESTANI SA TIM!


ČUVAR SE UPLAŠIO KADA JE NAIŠAO NJEGOV GOSPODAR...
SAMO...SAM IZVRŠAVAO TVOJA NAREDJENJA, ANGARI!
UMUKNI, PSETO! MORAŠ MU OPROSTITI... ON RAZMIŠLJA PESNICAMA, A NE GLAVOM! JA SAM POGLAVICA ANGARI! MOGU LI ZNATI KO SI TI?


ZOVEM SE TARZAN...DOLAZIM OD TVOG RODJAKA...POGLAVICE RANDE. ON MI JE ISPRIČAO NEKE UZNEMIRAVAJUĆE STVARI O TEBI!
RANDA NIJE VIŠE POGLAVICA... A NJEGOVE PRIČE SU GOMILA LAŽI! ALI NE MOŽEMO OVDE RAZGOVARATI. DODJI...PRIČAĆEMO U MOJOJ KOLIBI.


ANGARI JE PROVEO TARZANA KROZ SELO IDUĆI PREMA SVOME DOMU NA BRDU...
VIDIŠ...SVI SU VRLO SREĆNI...SVI IMAJU POSLA, A JA IM PRUŽAM ZAŠTITU.
SVI RADE...ALI NE IZGLEDAJU SREĆNI! IZGLEDA DA ANGARI VLADA UZ POMOĆ STRAHA!
11.


IDUĆI PREMA GLAVNOJ KOLIBI TARZAN JE VIDEO I DRUGE UZNEMIRAVAJUĆE ZNAKE...
ONA MI KOLIBA LIČI NA ZATVOR! PITAM SE KOGA ANGARI TU DRŽI ZATVORENOG?
DODJI, TARZANE...! NEKA TE NE BRINE TO MESTO! TAJ ZATVOR KORISTIM DA KAŽNJAVAM ONE KOJI NE IZVRŠAVAJU MOJA NAREDJENJA.


U ANGARINOJ KOLIBI SVE JE UKAZIVALO NA IZOBILJE...
TAKO TREBA POGLAVICA DA ŽIVI, TARZANE...ALI POSLUŽI SE VOĆEM, MOLIM TE.
OSIM ŠTO UTERUJEŠ STRAH U KOSTI SVOME NARODU...IZGLEDA DA SI SVE NAJBOLJE PRIGRABIO ZA SEBE.

ANGARIJEV STAV JE RAZBESNEO TARZANA...







TARZAN NIJE PRIMETIO DA ANGARI NIJE NI DOTAKAO SVOJE VINO...







SAT KASNIJE, TARZAN SE PROBUDIO SA STRAŠNOM GLAVOBOLJOM...





TARZAN JE SKOČIO NA NOGE...





U SELU SU SE ČUVARI JOŠ SMEJALI PREPRIČAVAJUĆI KAKO JE TARZAN ZAROBLJEN...





SA NEBA SE IZNENADA SPUSTILA PERNATA NAPAST...





ALI BAŠ KAD JE ČUVAR PRITISNUO OKIDAČ..










TANDA I NJEGOVI ORLOVI SU NAM DOŠLI U POMOĆ! KUCNUO JE ČAS OSVETE! NAORUŽAJTE SE!
SA TOBOM SMO, TARZANE!


BUKA JE PROBUDILA I ANGARIJA...
ŠTA JE TO DO STO DJAVOLA?!
GOSPODARU... MOLIM TE... POMOZI NAM! ZAROBLJENICI... BEŽE!
NAPRED, LJUDI! KORISTITE SVOJE LANCE!


SUOČENI SA BESOM OSLOBODJENIH ZAROBLJENIKA, ANGARIJEVI ČUVARI SU SHVATILI DA NE MOGU DA IM SE ODUPRU...
TARZANE, USPEO SI! SADA SE SVE OKRENULO PROTIV ANGARIJA!
TAKO JE, TANDA... ZAHVALJUJUĆI TVOJIM PTICAMA!... ALI ČUVAJ SE... ANGARI JE KRAJ TEBE!


TARZANOVA OPOMENA JE STIGLA PREKASNO...
DODJI OVAMO, BEDNIČE! ZNAČI... OVO JE SVE TVOJE MASLO? PA... ONDA ĆEŠ MI POMOĆI I DA SE IZVUČEM!


ODJEKNUO JE ANGARIJEV GLAS...
DA SE NISTE NI POMERILI! AKO NEKO SAMO KORAKNE, DEČAK ĆE DOBITI SVOJE! MENE NEĆETE TAKO LAKO SAVLADATI!
ORLOVI... JOŠ SU TU!

PRODORNI ZVIŽDUK PROLOMIO JE NAPETU ATMOSFERU...

DODJITE, LEPOTANI! NIKAD NISTE BILI POTREBNIJI SVOM GOSPODARU!

A? KAKVO JE OVO ČUDO?

PTICE NISU OKLEVALE. OBRUŠILE SU SE PRAVO NA ANGARIJA...



USKORO JE ANGARI MOLIO ZA MILOST...

MOLIM VAS... SKLONITE IH S MENE!

AJKA... ŠINDA... DOSTA! PUSTITE GA!

TVOJE SU TI PTICE SPASLE ŽIVOT, TANDA... I OSLOBODILI TVOJ NAROD!

ZAISTA SU TI PRAVI PRIJATELJI, TANDA... ALI HAJDE DA POŠALJEMO NEKOG PO TVOG OCA. ON SADA MOŽE DA ZAUZME MESTO KOJE MU PRIPADA I DA OPET BUDE POGLAVICA TVOG NARODA. ON ĆE TAKODJE ODLUČITI ŠTA DA SE RADI SA OVIM BEDNIKOM.

DA, ORLOVI SU SPASLI ŽIVOT MOGA OCA I MOJE PORODICE GORE U PLANINI JER SU NAS SNABDEVALI HRANOM... A SADA SU SPASLI I SELO OD OVOG TIRANINA.

KADA SE POGLAVICA RANDA VRATIO...

16.

Z BOGOM, TARZANE... I OD SRCA TI SE ZAHVALJUJEM NA POMOĆI. KOMESAR ĆE ZNATI ŠTA DA UČINI SA ANGARIJEM.

NE VERUJEM DA ĆEMO GA IKAD VIŠE OVDE VIDETI. IZGLEDA DA MU JE BILO DOSTA ORLOVA!

POBRINUĆU SE DA GA KOMESAR KAZNI PO ZASLUZI... I SIGURAN SAM DA VIŠE NEĆE POKUŠAVATI DA BILO KOME NAMETNE SVOJU VLAST. OSIM TOGA... NEĆE SE NI USUDITI SADA KADA GOSPODAR ORLOVA ŠTITI SVOJE SELO!

KRAJ EPIZODE

Copyright 1979. 1985. EDGAR RICE BURROUGHS, Inc.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, Inc. and used by Permission.
TARZAN 21. Atlantic, Sweden. 1979.

EDGAR RICE BURROUGHS'

TARZAN® vatrena ruka

U JEDNOJ UDALJENOJ OBLASTI NA IVICI DŽUNGLE TREBALO JE DA SE ODRŽI PROBA KOJA JE PREDSTAVLJALA VRHUNSKU VOJNU TAJNU...



Copyright © 1980 Edgar Rice Burroughs, Inc. All rights reserved

TADA JE ISTUPIO PROFESOR MARKOS...





Copyright 1980. 1985. EDGAR RICE BURROUGHS, Inc.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, Inc. and used by Permission.
TARZAN Atlantic, Sweden, 1980.





IZ LASERA SE ZAČULO TIHO ŠUŠTANJE... A ZATIM JE SEVNUO TANAK SVETLOSNI ZRAK.



SVI SU KRENULI DA POGLEDAJU POGODJENI TENK...





ODJEDNOM SU SE ZAČULI GLASNI PROTESTI...



GENERAL JE POZVAO OSTALE NA SAVETOVANJE...

GLUPACI ME NE MOGU ODBITI. NE SMEJU DOZVOLITI DA SE NEKA DRUGA ZEMLJA DOČEPA OVOG IZUZETNOG ORUŽJA! SADA ĆU MOĆI DA SE POVUČEM I ŽIVIM U RASKOŠI DO KRAJA ŽIVOTA!

ONDA SMO SE SLOŽILI, GOSPODO!

I? JESTE LI SE DOGOVORILI O UDRUŽENOJ UPLATI?

DA, PROFESORE... JESMO.

ZAKLJUČILI SMO DA JE VAŠA CENA PREVISOKA... I ZBOG TOGA GA NEĆEMO KUPITI... ODUZEĆEMO VAM GA... A VI ĆETE OSTATAK ŽIVOTA PROVESTI U ZATVORU ZATO ŠTO STE HTELI DA IZNUDITE NOVAC OD NAS!

SLOŽILI SMO SE DA MOŽEMO I BEZ VAŠEG IZUMA. A SAD UDJITE U ONAJ AVION! VODIM VAS PRAVO DO PRVE POLICIJSKE STANICE... A VAŠE ORUŽJE ĆE BITI IZLOMLJENO NA KOMADE I BAČENO.

V... VI MORATE DA SE ŠALITE! J... JA SAM JEDINI KOJI MOŽE DA PROIZVEDE JEDNO OVAKVO ORUŽJE. SAMO JA ZNAM KAKO ONO FUNKCIONIŠE!

N...NEĆE VAM TO USPETI! KUNEM SE!

OVO JE PRVI PUT DA SMO BILI JEDNODUŠNI PO NEKOM PITANJU... ALI KAKVOM PITANJU!

TAČNO! NIKAD NE BISMO MOGLI DA DOZVOLIMO DA TAKVO ORUŽJE PADNE U POGREŠNE RUKE. BILO BI KATASTROFALNO!

DOK SE AVION PODIZAO, GENERAL JE HTEO DA SE OBEZBEDI...

ZAISTA SI GLUP, PROFESORE. DA SI TRAŽIO RAZUMNIJU CENU... MOŽDA BISMO PRIHVATILI TVOJU IDEJU... ALI NE OVAKO. ISPRUŽI RUKE... STAVIĆU TI LISICE NA NJIH.

ALI PRE NEGO ŠTO JE GENERAL SHVATIO ŠTA SE DEŠAVA, PROFESOR GA JE U OČAJANJU NAPAO...

3.

IPAK ĆETE MI PLATITI... I TO ODMAH!

NNNNFFFFFF!


PAZITE, MOMCI! PROFESOR JE SASVIM POLUDEO!
UH! IMA REVOLVER!
DA, TAKO JE... POLUDEO SAM... POLUDEO OD GNEVA!


GENERAL JE BIO HRABAR – DO KRAJA...
SLUŠAJ, PROFESORE, DAJ MI TAJ REVOLVER. AHHHH!
JEDINO ŠTO ĆU TI DATI JE METAK... STARA BUDALO!

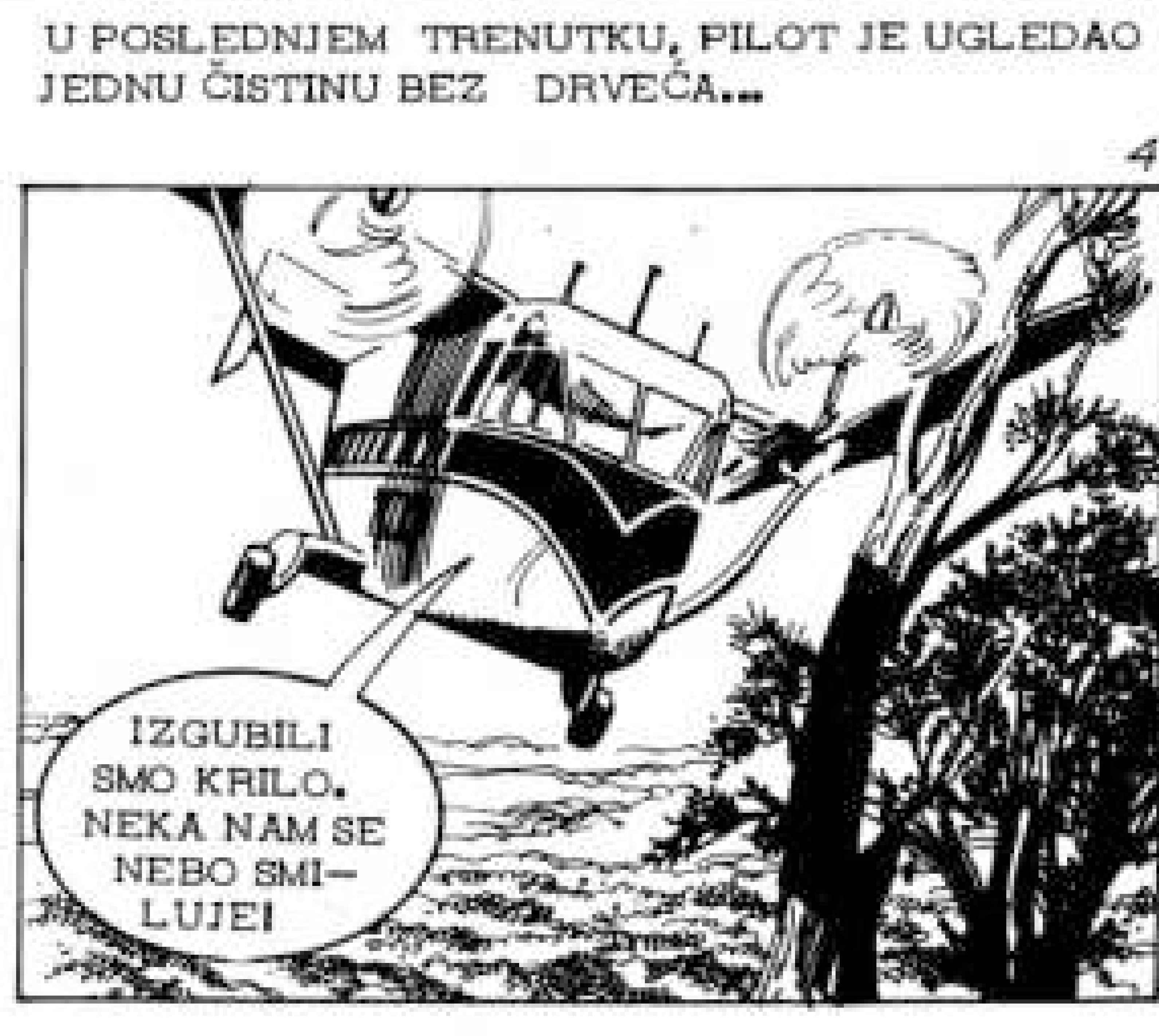

A SAD OKRENITE AVION I PRAVO ZA EVROPU. IZ NJE ĆU POČETI DA SE SVETIM!
U EVROPU! POLUDELI STE! U AVIONU JEDVA DA IMA GORIVA ZA DVESTA MILJA LETA!


ONDA ĆETE ME ODVESTI DO NAJBLIŽEG GRADA. SVET ĆE USKORO ZNATI DA MENE TREBA SHVATITI OZBILJNO!
U... U REDU, PROFESORE. VI DRŽITE ARGUMENTE U RUCI!
SAMO KADA BIH MOGAO DA...

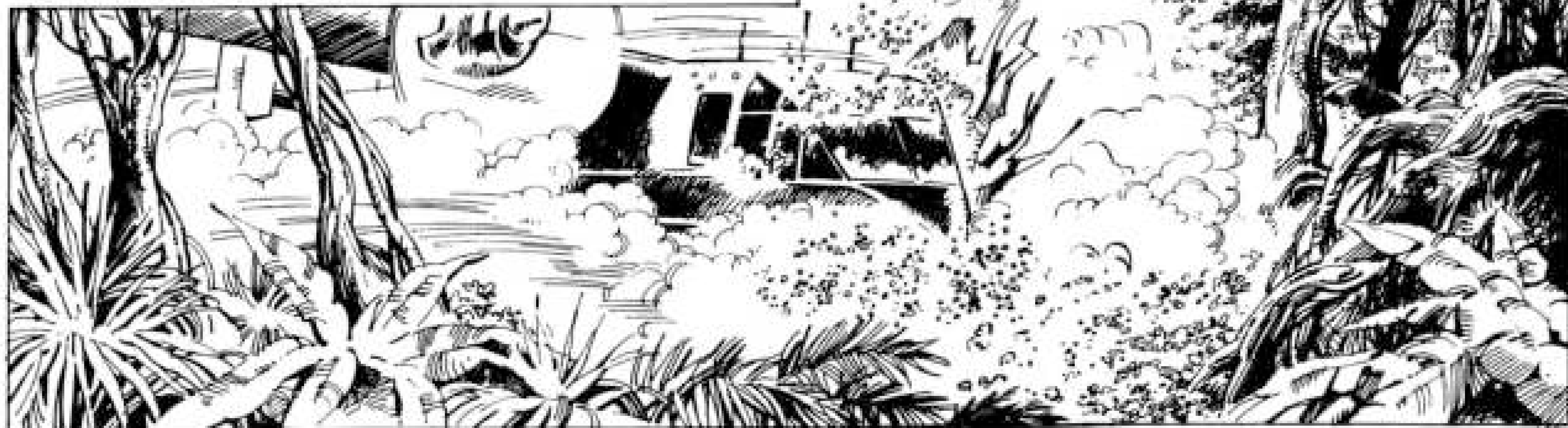

AKO MISLIŠ DA UBIJEŠ ČOVEKA... MORAŠ TO PROPISNO DA URADIŠ, PROFO!
AAAA? JOŠ SI ŽIV!
HEJ... AVION GUBI VISINU!


N... NEĆETE ME ZAUSTAVITI NIKAD!
SPREČITE GA DA ISPALJUJE TU PROKLETU STVAR! N... NE MOGU DA ODRŽIM AVION U VAZDUHU! PADAMO!


I PORED SVIH PILOTOVIH NAPORA, BILA JE TO IZGUBLJENA BITKA...
DRŽITE SE! OVO JE PRINUDNO SPUŠTANJE!


U POSLEDNJEM TRENUTKU, PILOT JE UGLEDAO JEDNU ČISTINU BEZ DRVEĆA...
IZGUBILI SMO KRILO. NEKA NAM SE NEBO SMILUJE!

UZ UŽASNU ŠKRIPU I LOMLJAVU, OŠTEĆENI AVION SE NAJZAD ZAUSTAVIO...



NEKOLIKO TRENUTAKA VLADALA JE TIŠINA. A ONDA SE KOPILOT PODIGAO NA NOGE...





ALI PILOTI SU SE VARALI... TAMO JE BILO I DRUGIH LJUDI... ALI NE ONAKVIH KAKVE BI POŽELELI DA SRETNU.



VESTI O PADU AVIONA UBRZO SU STIGLE DO OBLIŽNJEG SELA VAŠA...






U MEDJUVREMENU U AVIONU...
HEJ, FREDE... PROFESOR DOLAZI K SEBI!
SAMO NAM JE TO TREBALO! NASUKANI SMO OVDE U BESTRAGIJI SA LUDAKOM NA GRBAČI. JESI LI ČUO NEŠTO ODANDE?


IZ GUSTOG ŠIPRAZJA POČELA SU DA SE POJAVLJUJU OBOJENA LICA...
HEJ, SEME... DODJI OVAMO! OTKRILI SU NAS! ENO TAMO NEKIH DOMORODACA! KRENIMO IM U SUSRET!
SJAJNO! MOĆI ĆE DA NAS IZVEDU IZ OVE PAKLENE RUPE!


BAŠ TADA SE PROFESOR OSVESTIO...
HEJ, MOMCI... DRAGO NAM JE ŠTO VAS VIDIMO!
DA, MISLILI SMO DA OVDE NEMA NIKOG ŽIVOG. UPRAVO SMO DOŽIVELI UDES!


ŠTA JE VAMA? KAZAO SAM VAM... POTREBNA NAM JE POMOĆ. PRINUDNO SMO SE SPUSTILI OVDE!
I... IZGLEDA DA NE RAZUMEJU, FREDE... I NE IZGLEDAJU BAŠ PRIJATELJSKI!
POBIJTE BELE DJAVOLE!
6.


PILOT JE IMAO SREĆU DA BRZO DOŽIVI KRAJ...
AIIIII!
FRED! GOSPODE... UBILI SU GA!


JA... BEŽIM ODAVDE! AAAHH!
ZAR IMAM BUDALE ZA RATNIKE? ZAŠTO JE TOLIKI BROJ PROMAŠIO TAKO LAKU METU?





KADA JE MOTOR POČEO DA RADI, POGLAVICA KAZATA JE BRZO REAGOVAO...



ZAČUO SE STRAŠAN TRESAK... REP AVIONA JE BIO RAZVALJEN!







SLEDEĆIH NEKOLIKO SEKUNDI RATNICI SU MOGLI SAMO DA ZURE U POCRNELO MESTO GDE SU NEKAD STAJALI NJIHOVI DRUGOVI...

7.




T... TI MORA DA SI ZAISTA VELIKI BOG SA NEBA KOJI GOVORI UZ POMOĆ VATRENE RUKE! OPROSTI SVOJIM SLUGAMA ŠTO SU TE DOČEKALI NA TAKAV NAČIN.
ŠTA? JA, BOG? JESTE LI POLUDELI?


MOŽEŠ SE MENI POVERITI "TAVHARA"... TI KOJI GOVORIŠ UZ POMOĆ VATRENE RUKE... JER VIDEO SAM TVOJ GNEV! VRATIO SI SE SVOME NARODU U LJUDSKOM OBLIKU. MI SAMO ŽELIMO DA SLUŠAMO TVOJE ZAPOVESTI!
ON IZGLEDA MISLI DA SAM JA TAJ "TAVHARA"... SAMO ZATO ŠTO JE VIDEO DEJSTVO LASERA! MOŽDA ĆE MI TO POMOĆI!


MORA DA SU OVI LJUDI PROGNANICI ZATO ŠTO SU JOŠ KANIBALI... A JA SAM PROGNANIK ZBOG MOG LASERA. MOŽDA BIH... AKO BISMO SE UDRUŽILI... JOŠ MOGAO DA POSTANEM BOGAT I MOĆAN!


PROFESOR JE ZAPOČEO OPASNU IGRU.
ONDA... KAO VAŠ BOG TAVHARA... ZAPOVEDAM VAM DA ME ODVEDETE U SVOJE SELO I DA SE PREMA MENI OPHODITE KAO PREMA UVAŽENOM GOSTU.
MI SMO TVOJI ROBOVI, TAVHARA. MOLIM TE, KRENI ZA MNOM!


KAZATA NIJE GUBIO VREME I POZVAO JE SVE LJUDE NA OKUP...
SLUŠAJ ME, MOJ NARODE! DANAS SE DESILO ČUDO! MEDJU NAS JE DOŠAO VELIKI BOG TAVHARA. TREBA DA GA POŠTUJEMO I SLUŠAMO.
DOŠAO SAM DA OD VAS STVORIM NAROD OD KOGA ĆE SVI NAJVIŠE STREPETI! LJUDI ĆE DRHTATI PRI POMENU VAŠEG IMENA... I SVI ĆETE BITI BOGATI! SVE ŠTO TREBA DA ČINITE JE DA ME SLUŠATE!


TADA SE IZ GOMILE ZAČUO JEDAN JAK, MLAD GLAS...
KO KAŽE DA JE OVAJ...OVAJ BELI ČOVEK TAVHARA? NE VERUJEM DA JE ON BOG! VELIKI BOGOVI LIČE NA KIP GAOZA... I OPASNI SU LJUDOŽDERI! POKAŽI NAM SVOJU MOĆ... AKO SI BOG!
SA ZADOVOLJSTVOM, NESREĆNIČE!

GLASNO ŠIŠTANJE JE OPET OBELEŽILO RAD LASERA, A ZATIM JE OSTAO SAMO PEPEO...







U MEDJUVREMENU, MNOGO MILJA ODATLE...





SPRETNO KAO MAJMUN, TARZAN SE LAKO POPEO UZ LESTVICE KOJE SU SE LJULJALE... 9



TERETNI AVION SA ČETVORICOM LJUDI... I SPECIJALNIM ORUŽJEM... SPUSTIO SE NEGDE SEVERNO OD REKE SULE. VEĆ SMO PRETRAŽILI OBLAST ISPOD LINIJE LETA... ALI NIŠTA NISMO NAŠLI.

POTREBAN NAM JE NEKO KO POZNAJE DOBRO DŽUNGLU KAO TI DA NAM POMOGNE DA GA PRIMETIMO IZ VAZDUHA. VRLO JE... OVAJ... VAŽNO DA SE AVION PRONADJE ŠTO JE PRE MOGUĆE.

SVE MI SE TO ČINI OBAVIJENO NEKOM MISTERIJOM... ALI UČINIĆU ŠTO MOGU.

CELOG DANA HELIKOPTER JE ISTRAŽIVAO ŠIROKU OBLAST DUŽ LINIJE LETA ZLOSREĆNOG TERETNOG AVIONA... ALI BEZ REZULTATA. A ONDA...

BEZNADEŽNO JE! KAO DA GA JE DŽUNGLA PROGUTALA... ILI KAO DA AVION NIJE NIKAD OVUDA PROLETEO... OD NJEGA NEMA NI TRAGA NI GLASA.

UVEK SE NAIDJE NA NEKI TRAG KADA SE AVION SPUSTI. GENERALE... ČINI MI SE DA VIDIM NEŠTO. SPUSTIMO SE NIŽE!

VIDITE? NEŠTO JE OTKINULO VRHOVE ONOG DRVEĆA... KAO KAD SE AVION SPUŠTA!

U PRAVU SI, TARZANE! PRATIMO TAJ TRAG!

TARZANOVE ORLOVSKE OČI SU PRIMETILE VELIKU GOMILU NEDAVNO POSEČENOG ZELENILA.

ENO VAŠEG NESTALOG AVIONA... A NEKO SE SVOJSKI POTRUDIO DA GA SAKRIJE.

I BOJIM SE DA ZNAM I ZAŠTO... IPAK TREBA DA PROVERIM POZADI.

NEMA GA... A NEMA NI POSADE ... NITI PROFESORA. SADA SAM STVARNO ZABRINUT!

ŠTA SVE OVO ZNAČI, KOMESARU? KO JE TAJ PROFESOR I ŠTA NEDOSTAJE?

PROFESOR JE NEKO KO JE IZMISLIO TAKO OPASNO ORUŽJE DA BI CEO CIVILIZOVANI SVET MOGAO DA BUDE U OPASNOSTI AKO BI MU SE DOPUSTILO DA ON NJIME RASPOLAŽE... A IZGLEDA DA ON TO BAŠ SADA ČINI!

BOLJE DA TI KAŽEM ČEGA SE PLAŠIMO, TARZANE. TO ORUŽJE JE JEDAN VEOMA MOĆAN LASER...APARAT KOJI KORISTI KONCENTRISANI SVETLOSNI ZRAK KOJI MOMENTALNO UNIŠTAVA SVE NA ŠTA SE UPRAVI. MORAMO GA NAĆI... KAO I PROFESORA... PRE NEGO ŠTO NAPRAVI PUSTOŠ SVETSKIH RAZMERA! AKO JE PROFESOR PREŽIVEO SA SVOJIM ORUŽJEM... GDE BI MOGAO ODAVDE DA KRENE?

JA OVU OBLAST DOBRO NE POZNAJEM... ALI ČUO SAM DA U BLIZINI ŽIVI ČUDAN DIVLJI NAROD. PRIČA SE DA SU KANIBALI. SAMO POMEN NJIHOVOG IMENA UNOSI STRAH U SRCA OBIČNIH DOMORODACA.

TARZAN JE OPAZIO NEKE NEJASNE TRAGOVE...

10

OVUDA JE PROŠLA NEKA VRSTA VOZILA... KOJE JE IZAŠLO IZ AVIONA. SIGURNO ĆE NAS TAJ TRAG ODVESTI DO PROFESORA I NJEGOVOG ORUŽJA.

U REDU. VI GA PRATITE... A JA ĆU IZ HELIKOPTERA DA ISPITAM OBLAST. ZAPAMTITE, AKO OPAZITE PROFESORA, SKLONITE SE. U STANJU JE DA VAS SAGORI ZA POLA SEKUNDE!

POSLE NEKOLIKO MINUTA, TARZAN JE STIGAO U SELO VAŠA...



TADA SE VRATIO HELIKOPTER...



TOGA TRENUTKA... NA MILJU DALJINE, PLEME VAŠA JE BILO U POKRETU...



ODJEDNOM SE IZNAD NJIH ZAČULO BRUJANJE HELIKOPTERA...



11.



NISU IMALI VREMENA DA SE SKLONE. SMRT I RAZARANJE SU DOŠLI U TRENUTKU...





EKSPLOZIJA HELIKOPTERA ODJEK-NULA JE KROZ DŽUNGLU...

TARZANE... JESI LI ČUO?... VALJDA SE NIJE NEŠTO DESILO GENE-RALU?

BOJIM SE NAJGOREG, KOMESARU. GENERAL NAS JE UPOZORIO DA PROFESOR NEĆE OK-LEVATI DA SE OSVETI CELOM SVETU. VERU-JEM DA JE VEĆ POČEO! POŽURIMO!

POSLE NEKOLIKO MINUTA...



NE ZNAJUĆI ZA OPASNOST KOJA IM JE PRETILA, PLEME OHITO JE VREDNO RADILO SKIDAJUĆI BOGAT ROD PŠ E-NICE...



12.

KAZATA JE POVEO SVOJE RATNIKE I PROFESORA NA UZVIŠENI POLOŽAJ IZNAD SELA.



ALI NA DRUGOJ STRANI ČISTINE...



BAŠ KAD JE TARZAN DOVIKNUO OPOMENU...









ALI PROFESOR SE NIJE MOGAO URAZUMITI. U GLAVI JE IMAO SAMO JEDNU MISAO... A TO JE BILO UBIJANJE.



TARZAN JE U OČAJANJU POČEO DA TRČI U CIK-CAK...







ISTOG TRENUTKA POJAVIO SE SVETLOSNI ZRAK... TARZAN JE ISKOČIO KROZ VRATA... SA OGLEDALOM U RUKAMA...



SLEDEĆEG SEKUNDA, BILO JE KAO DA JE PALA BOMBA USRED RATNIKA VAŠA...

NASTUPILA JE DUGA TIŠINA, A ZATIM SU PRIPADNICI PLEMENA OHITO POČELI POLAKO DA IZLAZE IZ SVOJIH SKROVIŠTA...



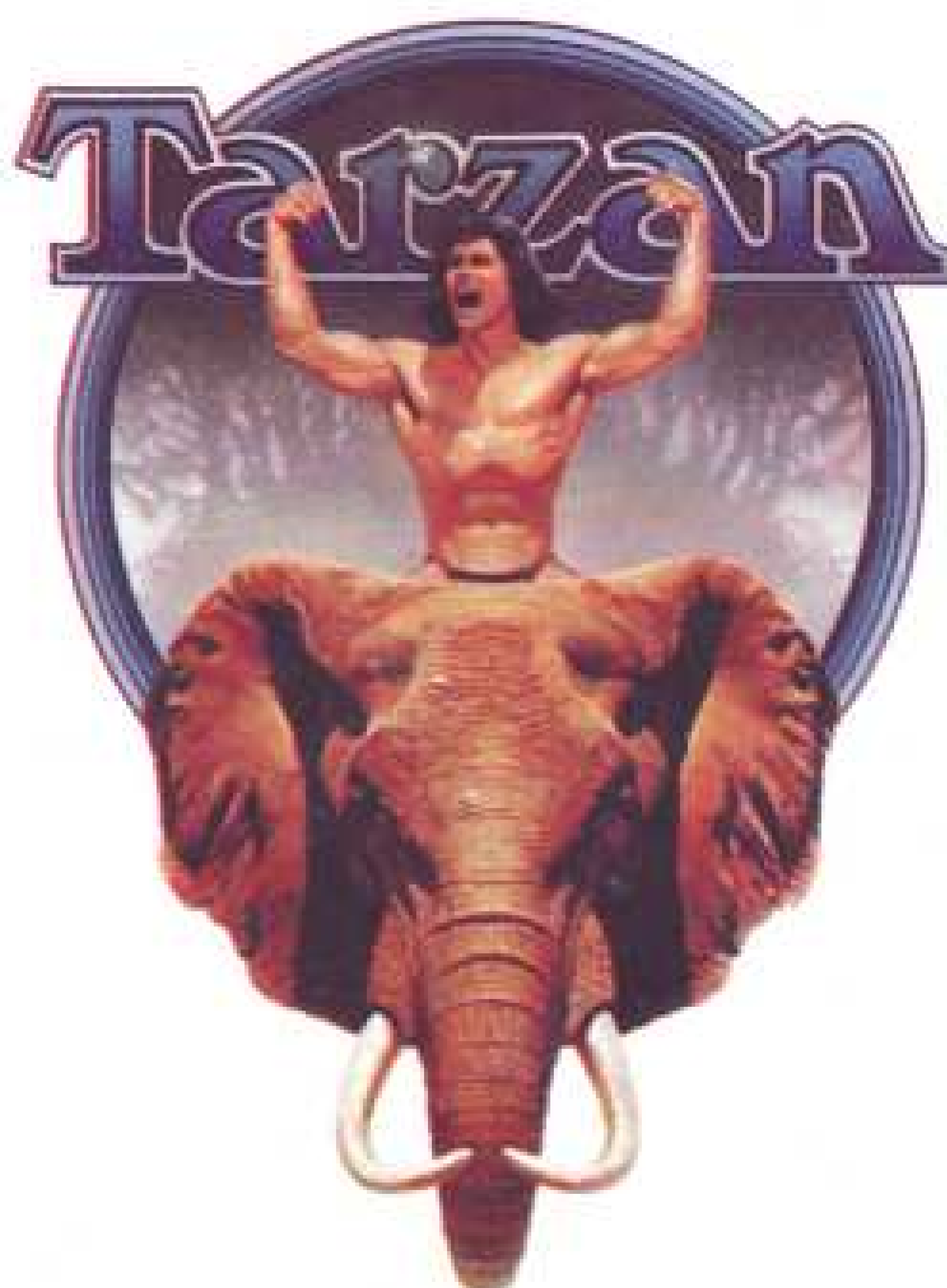
Copyright 1980. 1985. EDGAR RICE BURROUGHS, Inc.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, Inc. and used by Permission.
TARZAN Atlantic, Sweden. 1980.





Izdaje FORUM NIŠRO – OOUR MARKETPRINT, štampa OOUR ŠTAMPARIJA FORUM NIŠRO, Novi Sad, Vojvode Mišića 1; Glavni i odgovorni urednik: Svetozar TOMIĆ, Redakcija: Slavko DRAGINČIĆ, Đorđe JOVANOVIĆ, Petar MUDRI, Laslo TOT i Svetozar TOMIĆ, tehnički urednik: Đorđe JOVANOVIĆ, naslovna strana: Svetozar TOMIĆ;
TARZAN – Copyright by EDGAR RICE BURROUGHS – sva prava zadržana.
Mesečno izdanje STRIPOTEKE, Redakcija: 21000 Novi Sad, Radnička 32. Telefon: (021) 614-300; telex: YU FORUM 14-199.
Oslobođeno osnovnog poreza na promet mišljenjem Pokrajinskog sekretarijata za nauku, kulturu i obrazovanje SAP Vojvodine, broj 413-279/73 od 10. maja 1973. godine.

7. 6. 1985.



NAREDNI BROJ
IZLAZI
7. JULA 1985.

IZDAJE I ŠTAMPA
NIŠRO FORUM OOUR MARKETPRINT
21000 NOVI SAD V. MIŠIĆA 1.